



Užívateľská príručka Užívateľská príručka

protect. **teach.** love:

100 m 300 m

600 m 900 m

Diaľkový tréner

Diaľkový tréner



Prosíme, prečítajte si celú príručku predtým než začnete
Prosíme, prečítajte si celú príručku predtým než začnete

Vitajte

Vy a váš domáci miláčik ste boli stворení jeden pre druhého. Naším cieľom je, aby ste mali tú najlepšiu spolupatričnosť a tie najkrajšie spoločné spomienky. Váš diaľkový tréner je navrhnutý nato, aby vášmu miláčikovi poskytol viac slobody a počas toho ho chránil.

Vieme, že majitelia domácich zvierat sú šťastní, keď sú ich miláčikovia v bezpečí. Predtým než začnete, prosím nájdite si čas na prečítanie dôležitých bezpečnostných informácií. Ak máte nejaké otázky, neváhajte nás kontaktovať.

Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. A každá iná pobočka alebo značka Radio Systems Corporation bude ďalej nazývaná kolektívne ako "My.

Dôležité bezpečnostné informácie

Vysvetlenie upozorňujúcich slov a symbolov v tejto príručke



Symbol „bezpečnostné upozornenie“. Upozorňuje na potenciálne nebezpečenstvo ublíženia na zdraví. Dodržte všetky pravidlá bezpečnosti, nasledujúce tento symbol, aby ste sa vyhlí zraneniu alebo smrti.

⚠ WARNING

VAROVANIE Označuje hazardnú situáciu, ktorej ak sa nevyhnete, môže spôsobiť smrť alebo zranenie.

⚠ CAUTION

OPATRNOŠŤ Použitie so symbolom bezpečnostného upozornenia, označuje nebezpečnú situáciu, ktorej ak sa nevyhnete, môže spôsobiť malé alebo vážne zranenie.

CAUTION

OPATRNOŠŤ Použitie bez symbolu bezpečnostného upozornenia, označuje nebezpečnú situáciu, ktorej ak sa nevyhnete, môže spôsobiť zranenie vášho domáceho miláčika.

⚠ WARNING

- Do not use this product if your dog is prone to aggressive behaviour. Aggressive dogs can cause severe injury and even death to their owner and others. If you are unsure whether this product is appropriate for your dog, please consult your veterinarian or a certified trainer.

⚠ CAUTION

- It is vitally important that you and your pet remain safe while learning during on-lead training. Your pet should be on a strong lead, long enough for him to attempt to chase an object, but short enough for him not to reach a road or other hazard. You must also be physically strong enough to restrain your pet if he tries to chase.
- This pet training device is not a toy, keep away from children.

CAUTION

- A collar worn for too long or made too tight on the pet's neck may cause skin damage ranging from redness to pressure ulcers. This condition is commonly known as bed sores.
- Avoid leaving the collar on the dog for more than 12 hours per day.
- When possible reposition the collar on the pet's neck every 1 to 2 hours.
- Regularly recheck the fit to prevent excessive pressure; follow the instructions in this quick start guide.
- You may need to trim the hair in the area of the contact points. However, never shave the dog's neck; this may lead to a rash or infection.
- Never connect a lead to a collar with contact points. It will cause excessive pressure on the contact points.
- When connecting a lead to a separate collar, do not allow it to put pressure on the training collar.
- Wash the dog's neck area and the contacts of the collar weekly with a damp cloth.
- Examine the contact area daily for signs of a rash or a sore.
- If a rash or sore is found, discontinue use of the collar until the skin has healed.
- If the condition persists beyond 48 hours, see your veterinarian.
- For additional information on bed sores and pressure necrosis, please visit our website.

This product is only for use with healthy pets. If you're not certain that your pet is in good health, we recommend that you take your pet to a veterinarian before using this product.

EN

FR

NL

ES

IT

DE

Charge the Training Collar and Remote

Important: Excessive charging can shorten battery life. Only charge the remote or collar when the batteries are low.

1. Plug in and fully charge the remote and training collar. This can take up to 5 hours.
2. When fully charged, the green LED on the collar will turn off, and the battery meter on the remote will stop cycling and appear full.
3. When the collar and remote are charged, replace their rubber covers.

To Turn the Training Collar On

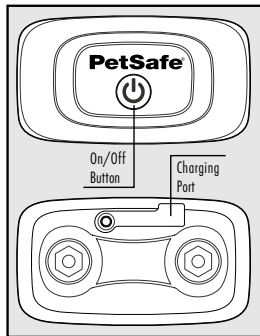
Press and hold the on/off button until you hear a low to high beep and the green LED appears, and then release.

Note: *The remote is always on, and the display will appear when any button is pressed.*

To Turn the Training Collar Off

Press and hold the on/off button until the collar beeps high to low, and then release. The red LED will be illuminated during the button press and will turn off when the collar turns off.

Tip: **When you're not using the collar, you should turn it off to preserve the battery life.**



Test the Remote Trainer

We recommend you experience firsthand how the static stimulation functions. Always begin at the lowest level, and increase the intensity up to your personal comfort level.

1. Place one finger over both contact points of the training collar.
2. Hold your remote approximately 0.5 M from the training collar. Starting at level 0, press the vibration button continuously for 1 to 2 seconds. You should feel continuous vibration. There is only one level of vibration.
3. Increase the level to 1 for static stimulation. At this level you may not feel the stimulation.

Note: *Continuous stimulation will transmit for no more than 10 continuous seconds. To reactivate, release and repress the button.*

4. Increase the level until the sensation begins to feel uncomfortable.

T

Tone Symbol: Delivers a tone with non-adjustable volume to the collar.

V

Vibration Symbol: Sends 1 non-adjustable level of vibration stimulation to the collar.

S

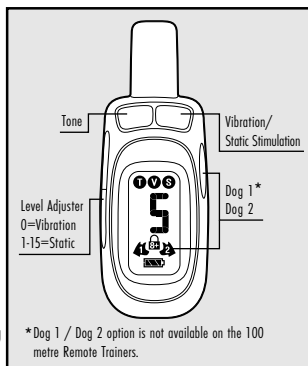
Static Symbol: Delivers up to 15 levels of static stimulation to the collar that can be adjusted with the side button.

8+

Lock Symbol: Indicates static stimulation levels 8-15 are locked or unlocked.



Battery Indicator: Indicates the amount of battery remaining in the remote.



EN

FR

NL

ES

IT

DE

Pairing a Second Collar with the Remote

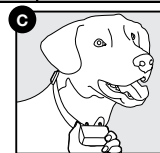
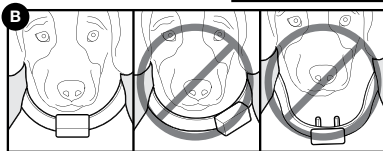
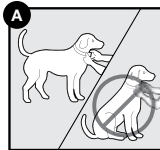
This option is not available on 100 metre Remote Trainers.

1. Use the Dog 1 / Dog 2 button on the remote to select Dog 2. With the remote turned on and the collar turned off, press and hold the on/off button on the collar.
2. After about 5 seconds the LED on collar will turn off indicating that it is ready for pairing.
3. Press either of the top 2 stimulation buttons. The collar LED will blink 5 times to indicate successful pairing.

Fit the Training Collar

Important: The proper fit and placement of the training collar is important for effective operation. The contact points must have direct contact with your dog's skin on the underside of his neck.

1. Start with the collar turned off and your dog standing comfortably, not sitting **(A)**.
2. Place the collar on your pet so that the PetSafe® logo is facing forward and the collar is directly under your dog's chin. Centre the contact points underneath your dog's neck, touching the skin **(B)**. **Note:** *It is sometimes necessary to trim the hair around the contact points to make sure that contact is consistent.*
3. Check the tightness of the collar by inserting one finger between the end of a contact point and your dog's neck **(C)**. The fit should be snug but not constricting.
4. Allow your dog to wear the collar for several minutes, then recheck the fit. Check the fit again as your dog becomes more comfortable with the collar.



CAUTION

Do not shave the pet's neck as this may increase the risk of skin irritation. The collar should not be worn for more than 12 hours out of every 24-hour period. Leaving the collar on too long could lead to skin irritation.

Find the Best Stimulation Level for Your Pet

Important: Always start at the lowest level and work upward.

The Remote Trainer has 1 tone, 1 vibration, and 15 static stimulation levels. This allows you to choose the stimulation level that is best for your pet. We recommend training with tone and vibration, or the lower levels of static stimulation when needed. In most cases static stimulation levels 1–7 will be adequate for your training needs. Levels 8–15 are locked as a reminder that you are moving to higher static stimulation levels.

Once you have placed the training collar on your pet, it is time to find the “recognition level”. The “recognition level” is the static stimulation level that your dog begins to notice. It should not make your pet uncomfortable. **YOUR PET SHOULD NOT VOCALIZE OR PANIC WHEN RECEIVING STATIC STIMULATION. IF THIS HAPPENS, THE STIMULATION IS TOO HIGH AND YOU NEED TO GO BACK TO THE PREVIOUS LEVEL.**

Follow the steps below to find your pet's recognition level:

1. Choose level 0, and press the upper right button continuously for 1 to 2 seconds.

2. If your pet shows no reaction, repeat this several times before moving to static stimulation.
3. Choose level 1 and press the upper right button continuously for 1 to 2 seconds.
4. If your pet shows no reaction, repeat this static stimulation level several times before moving up to the next level.
5. Move up through the static stimulation levels until your pet reliably responds to the stimulation. **Note:** *The Remote Trainer is preset with the levels 8-15 locked. To unlock, press and hold both the up and down buttons on the left simultaneously.*
6. If your pet continues to show no response at Level 15, check the fit of the training collar. See “Fit the Training Collar” section. You might also want to test it on your hand at a lower level to ensure the training collar is working.

If all of these steps have been done and your pet continues to show no reaction to the static stimulation, please contact our Customer Care Centre.

To download a complete product manual with troubleshooting tips, visit www.petsafe.com.

Warranty

Three Year Non-Transferrable Limited Warranty

This Product has the benefit of a limited manufacturer's warranty. Complete details of the warranty applicable to this Product and its terms can be found at www.petsafe.com and/or are available by contacting your local Customer Care Centre.

Europe – Radio Systems PetSafe Europe Ltd., 2nd Floor, Elgee Building, Market Square, Dundalk, Co. Louth, A91 YR9X Ireland

Canada – Radio Systems Corporation, 10427 PetSafe Way, Knoxville, TN 37932 USA

Australia/New Zealand – In compliance with the Australian Consumer Law, Warranties Against Defects, effective January 1, 2012, warranty details of this Product are as follows: Radio Systems Australia Pty Ltd. (hereinafter referred to as “Radio Systems”) warrants to the original retail purchaser, and not any other purchaser or subsequent owner, that its Product, when subject to normal and proper residential use, will be free from defects in material or workmanship for a period of three (3) years from the purchase date. An “original retail consumer purchaser” is a person or entity who originally purchases the Product, or a gift recipient of a new Product that is unopened and in its original packaging. When serviced by Radio Systems Customer Service, Radio Systems covers labour and parts for the first three years of ownership; after the first three years, a service or upgrade charge will apply relative to replacement of the Product with new or refurbished items at Radio Systems’ sole discretion.

The limited warranty is non-transferable and shall automatically terminate if the original retail consumer purchaser resells the Radio Systems Product or transfers the property on which the Radio Systems Product is installed. This Limited Warranty excludes accidental damage due to dog chews; lightning damage; or neglect, alteration, and misuse. Consumers who purchase products outside of Australia, New Zealand, or from an unauthorised dealer will need to return the Product to the original place of purchase for any warranty issues.

Please note that Radio Systems does not provide refunds, replacements, or upgrades for change of mind, or for any other reason outside of these Warranty terms.

Claims Procedure: Any claim made under this Warranty should be made directly to Radio Systems Australia Pty Ltd. Customer Care Centre at:

Radio Systems Australia Pty Ltd.

PO Box 7266, Gold Coast Mail Centre QLD 9726, Australia

Australia Residents: 1800 786 608

New Zealand Residents: 0800 543 054

Email: aus-info@petsafe.net

To file a claim, a proof of purchase must be provided. Without a proof of purchase, Radio Systems will not repair or replace faulty components. Radio Systems requests the Consumer to contact the Radio Systems Customer Care Centre to obtain a Warranty Return number, prior to sending the Product. Failure to do so may delay in the repair or replacement of the Product.

If the Product is deemed to be faulty within 30 days from date of original purchase, Radio Systems will organise for a replacement to be sent in advance of returning the faulty Product. A Post Bag will be included with the replacement Product for the return of the faulty Product. The Product must be returned within 7 days of receiving the replacement. If the Product is deemed to be faulty after 30 days from the date of original purchase, the consumer will be required to return the Product to Radio Systems at the consumer's own expense. Radio Systems will test and replace the faulty unit or its components and return to the consumer free of charge, provided the Product is within its said warranty period. This warranty is in addition to other rights and remedies available to you under the law. Radio Systems goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australia Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

Should you have any queries or require any further information, please contact our Customer Care Centre on 1800 786 608 (Australia) or 0800 543 054 (New Zealand).

Compliance

Modification or changes to this equipment not expressly approved by Radio Systems Corporation may void the user's authority to operate the equipment.



Radio Systems Corporation declares under its own responsibility, that these products are in compliance with the essential requirements under article 3 of the RED (2014/53/EU) and the RoHS Directive (2011/65/EU). Unauthorised changes or modifications to the equipment that are not approved by Radio Systems Corporation may violate EU RED regulations, could void the user's authority to operate the equipment, and will void the warranty.

Hereby, Radio Systems Corporation, declares that these products are in compliance with the essential requirements and other relevant provisions. The Declaration of Conformity can be found at: www.petsafe.com/customer-care/eu_docs.php.

IC

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

ACMA

This device complies with the applicable EMC requirements specified by the ACMA (Australian Communications and Media Authority).



Important Recycling Advice

Please respect the Waste Electrical and Electronic Equipment regulations in your country. This equipment must be recycled. At the end of the product life, do not place it in the normal municipal waste system. Please check the regulations in your area or return it to where it was purchased so that it can be placed in our recycling system. If these options are not possible, please contact the Customer Care Centre for further information.



Battery Disposal

Separate collection of used batteries is required in many regions; check the regulations in your area before discarding used batteries.

EN

FR

NL

ES

IT

DE

Terms of Use and Limitation of Liability

1. **Terms of Use**

Use of this Product is subject to your acceptance without modification of the terms, conditions and notices contained herein. Use of this Product implies acceptance of all such terms, conditions and notices. If you do not wish to accept these terms, conditions, and notices, please return the Product, unused, in its original packaging and at your own cost and risk to the relevant Customer Care Centre together with proof of purchase for a full refund.

2. **Proper Use**

This Product is designed for use with pets where training is desired. The specific temperament or size/weight of your pet may not be suitable for this Product. Radio Systems Corporation recommends that this Product is not used if your pet is aggressive and accepts no liability for determining suitability in individual cases. If you are unsure whether this Product is appropriate for your pet, please consult your veterinarian or certified trainer prior to use. Proper use includes, without limitation, reviewing the entire Training Guide and any specific safety information statements.

3. **No Unlawful or Prohibited Use**

This Product is designed for use with pets only. This pet training device is not intended to harm, injure or provoke. Using this Product in a way that is not intended could result in violation of Federal, State or local laws.

4. **Limitation of Liability**

In no event shall Radio Systems Corporation or any of its associated companies be liable for (i) any indirect, punitive, incidental, special or consequential damage and/or (ii) any loss or damages whatsoever arising out of or connected with the misuse of this Product. The Purchaser assumes all risks and liability from the use of this Product to the fullest extent permissible by law.

5. **Modification of Terms and Conditions**

Radio Systems Corporation reserves the right to change the terms, conditions and notices governing this Product from time to time. If such changes have been notified to you prior to your use of this Product, they shall be binding on you as if incorporated herein.

PetSafe® products are designed to enhance the relationship between you and your pet. To learn more about our extensive product range which includes Containment Systems, Avoidance Systems, Training Systems, Bark Control, Pet Doors, Health & Wellness, Waste Management and Play & Challenge products, please visit www.petsafe.com.

Les produits PetSafe® sont conçus dans le but d'améliorer votre relation avec votre animal. Pour en savoir plus sur notre vaste gamme de produits, comprenant notamment des systèmes anti-fugue, des systèmes de confinement, des systèmes de dressage, des produits de contrôle des aboiements, des portes pour animaux ainsi que des produits de santé et bien-être, de gestion des déjections et de jeu avec épreuve, visitez notre site www.petsafe.com.

PetSafe® producten zijn ontworpen om de relatie tussen u en uw huisdier te verbeteren. Bezoek onze website op www.petsafe.com voor meer informatie over onze uitgebreide productreeks die onder meer omheiningssystemen, trainingssystemen, producten voor blafbeheersing, huisdierluiken, voor gezondheid en welzijn, afvalbeheersing en voor spel en uitdaging omvat.

Los productos de PetSafe® están diseñados para mejorar la relación entre usted y su mascota. Para más información sobre nuestra amplia gama de productos, que incluyen limitadores de zona, sistemas de anulación, sistemas de adiestramiento, control de los ladridos, puertas para mascotas, salud y bienestar, gestión de residuos, y juego y reto, visite www.petsafe.com.

I prodotti PetSafe® sono progettati per migliorare la qualità della relazione tra voi e il vostro animale domestico. Per ulteriori informazioni sulla nostra estesa gamma di prodotti, comprendente sistemi antifuga, sistema di dissuasione, soluzioni per l'addestramento, controllo dell'abbaiato, porte per animali domestici, i prodotti della linea salute e benessere, gestione dei rifiuti e gioco e prova, visitare www.petsafe.com.

PetSafe® Produkte sind darauf ausgelegt, die Beziehung zwischen Ihnen und Ihrem Haustier zu verbessern. Um mehr über unsere breite Produktpalette zu erfahren, die Rückhaltesysteme, Vermeidungssysteme, Trainingssysteme, Bellkontrolle, Haustiertüren, Gesundheit & Wohlbefinden, Haustier Toiletten und Sport und Spiel umfasst, besuchen Sie uns bitte auf www.petsafe.com.

Radio Systems Corporation
10427 PetSafe Way
Knoxville, TN 37932
+1 (865) 777-5404

Radio Systems PetSafe Europe Ltd.
2nd Floor, Elgee Building, Market Square
Dundalk, Co. Louth, A91 YR9X Ireland
+353 (0) 76 892 0427

petsafe.com

J400-2147-19

©2017 Radio Systems Corporation

PDT17-16031	PDT19-16029
PDT19-16032	PDT17-16118
PDT17-16127	PDT19-16119
PDT19-16128	PDT17-16121
PDT17-16025	PDT19-16122
PDT19-16026	PDT17-16124
PDT17-16028	PDT19-16125

